

Số: 35c/2024/GCNĐKHD-GDNNGDTX

Hà Nội, ngày 19 tháng 6 năm 2025

GIẤY CHỨNG NHẬN
Đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp

CỤC GIÁO DỤC NGHỀ NGHIỆP VÀ GIÁO DỤC THƯỜNG XUYÊN
CHỨNG NHẬN:

1. Tên cơ sở: **TRƯỜNG CAO ĐẲNG THƯƠNG MẠI VÀ DU LỊCH HÀ NỘI**

Tên giao dịch quốc tế bằng tiếng Anh: *HaNoi College of Commerce and Tourism*

Thuộc: Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội

Địa chỉ trụ sở chính: Đường Phạm Văn Đồng, phường Mai Dịch, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội

Điện thoại: 024.3764.3938;

Fax: 024.3764.1126;

Website: <http://hcct.edu.vn>;

Email: tcdtmvdl@hanoi.gov.vn

Địa chỉ phân hiệu/địa điểm đào tạo khác: Không

Giấy chứng nhận đăng ký hoạt động giáo dục nghề nghiệp số: 35/2024/GCNĐKHD-TCGDNN ngày 20/5/2024 của Tổng cục Giáo dục nghề nghiệp.

Giấy chứng nhận đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp số: 35a/2024/GCNĐKBS-TCGDNN ngày 09/01/2025 của Tổng cục Giáo dục nghề nghiệp.

Giấy chứng nhận đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp số: 35b/2024/GCNĐKBS-TCGDNN ngày 11/02/2025 của Tổng cục Giáo dục nghề nghiệp.

2. Đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp

Tại trụ sở chính: Đường Phạm Văn Đồng, phường Mai Dịch, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội

TT	Tên ngành/nghề đào tạo	Mã ngành/nghề	Quy mô tuyển sinh/năm	Trình độ đào tạo
	Nhóm ngành, nghề: Ngôn ngữ, văn học và văn hoá nước ngoài			
	Tiếng Hàn Quốc	6220211	75	Cao đẳng

3. Giấy chứng nhận này có hiệu lực kể từ ngày ký./.

uly
CỤC TRƯỞNG



Trương Anh Dũng

Số: ~~679~~ /GDNNGDTX-VP
V/v đăng ký bổ sung hoạt động
giáo dục nghề nghiệp

Hà Nội, ngày 19 tháng 6 năm 2025

Kính gửi: Trường Cao đẳng Thương mại và Du lịch Hà Nội

Cục Giáo dục nghề nghiệp và Giáo dục thường xuyên nhận được hồ sơ đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp của Trường Cao đẳng Thương mại và Du lịch Hà Nội đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp của đối với ngành, nghề Tiếng Hàn Quốc đào tạo trình độ cao đẳng, địa điểm đào tạo tại trụ sở chính, địa chỉ: Đường Phạm Văn Đồng, phường Mai Dịch, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội¹. Sau khi xem xét hồ sơ, căn cứ quy định tại Nghị định số 143/2016/NĐ-CP², Nghị định số 140/2018/NĐ-CP³, Nghị định số 24/2022/NĐ-CP⁴, Quyết định số 1085/QĐ-BGDĐT⁵ và các quy định của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội, Cục Giáo dục nghề nghiệp và Giáo dục thường xuyên đã cấp Giấy chứng nhận đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp số 35c/2024/GCNĐKBS-GDNNGDTX ngày 19/6/2025 cho Nhà trường và yêu cầu Nhà trường thực hiện một số nội dung sau:

1. Nhà trường hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về tính chính xác, hợp pháp của các tài liệu, hồ sơ minh chứng trong hồ sơ đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp kèm theo Công văn số 322/TMDL-ĐKBS ngày 10/6/2025 của Nhà trường. Trường hợp phát hiện các nội dung kê khai, báo cáo trong hồ sơ không đúng, Cục Giáo dục nghề nghiệp và Giáo dục thường xuyên sẽ xử lý theo quy định của pháp luật.

2. Công khai giấy chứng nhận đăng ký bổ sung hoạt động giáo dục nghề nghiệp và các điều kiện bảo đảm tổ chức hoạt động giáo dục nghề nghiệp đối với ngành, nghề đào tạo được cấp trong giấy chứng nhận trên trang thông tin điện tử của Trường và gửi kết quả công khai về Sở Giáo dục và Đào tạo thành phố Hà Nội để theo dõi, quản lý theo quy định tại điểm h khoản 4 Điều 24 Nghị định số 143/2016/NĐ-CP (được sửa đổi, bổ sung Nghị định số 24/2022/NĐ-CP).

¹ Công văn số 322/TMDL-ĐKBS ngày 10/6/2025

² Nghị định số 143/2016/NĐ-CP ngày 14/10/2016 của Chính phủ quy định điều kiện đầu tư và hoạt động trong lĩnh vực giáo dục nghề nghiệp.

³ Nghị định số 140/2018/NĐ-CP ngày 8/10/2018 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung các Nghị định liên quan đến điều kiện đầu tư kinh doanh và thủ tục hành chính thuộc phạm vi quản lý nhà nước của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội.

⁴ Nghị định số 24/2022/NĐ-CP ngày 06/4/2022 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung các Nghị định quy định về điều kiện đầu tư và hoạt động trong lĩnh vực giáo dục nghề nghiệp.

⁵ Quyết định số 1085/QĐ-BGDĐT ngày 21/4/2025 của Bộ trưởng Bộ Giáo dục và Đào tạo công bố danh mục và phê duyệt quy trình nội bộ đối với các thủ tục hành chính thuộc phạm vi tiếp nhận và giải quyết của Bộ Giáo dục và Đào tạo

3. Đối với môn học Giáo dục thể chất, Giáo dục quốc phòng và an ninh

a) Môn học Giáo dục thể chất

Nhà trường có trách nhiệm bảo đảm các điều kiện tổ chức dạy học và đánh giá kết quả học tập môn học Giáo dục thể chất theo quy định tại Thông tư số 12/2018/TT-BLĐT BXH⁶.

b) Môn học Giáo dục quốc phòng và an ninh

Nhà trường có trách nhiệm bảo đảm các điều kiện tổ chức dạy học và đánh giá kết quả học tập môn học Giáo dục Quốc phòng và an ninh theo quy định tại khoản 3 Điều 12 Luật Giáo dục Quốc phòng và an ninh; Thông tư liên tịch số 123/2015/TTLT-BQP-BGDĐT-BLĐT BXH⁷ và Thông tư số 10/2018/TT-BLĐT BXH⁸.

Cục Giáo dục nghề nghiệp và Giáo dục thường xuyên thông báo./*leuy*

Nơi nhận:

- Như trên;
- Sở GDĐT TP.Hà Nội (để biết);
- Bộ phận một cửa (để trả kết quả TTHC);
- Lưu: VT, VP ✓



CỤC TRƯỞNG

Trương Anh Dũng

⁶ Thông tư số 12/2018/TT-BLĐT BXH ngày 26/9/2018 của Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội ban hành chương trình môn học Giáo dục thể chất thuộc khối các môn học chung trong chương trình đào tạo trình độ trung cấp, trình độ cao đẳng

⁷ Thông tư liên tịch số 123/2015/TTLT-BQP-BGDĐT-BLĐT BXH ngày 05/11/2015 của Bộ trưởng Bộ Quốc phòng, Bộ trưởng Bộ Giáo dục và Đào tạo, Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội quy định tổ chức, hoạt động của trung tâm giáo dục quốc phòng và an ninh; liên kết giáo dục quốc phòng và an ninh của các trường cao đẳng, cơ sở giáo dục đại học.

⁸ Thông tư số 10/2018/TT-BLĐT BXH ngày 26/9/2018 của Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội quy định chương trình, tổ chức dạy học và đánh giá kết quả học tập môn học Giáo dục quốc phòng và an ninh thuộc khối các môn học chung trong chương trình đào tạo trình độ trung cấp, trình độ cao đẳng.